

Prosto z Gminy

Teresiński miesięcznik samorządowy

NUMER 2/2015

www.teresin.pl

bip.teresin.pl



LKS „MAZOWSZE” TERESIN – SPORTOWA DUMA GMINY



LKS Mazowsze dumą gminy Teresin

Cieszy nas wysoka pozycja wśród polskich klubów, cieszy też, że ten wynik ma charakter progresywny – powiedział Ryszard Niedźwiedzki, prezes LKS Mazowsze Teresin podczas uroczystego spotkania podsumowującego ubiegłoroczną działalność klubu. Klubu, który w tym roku obchodzić będzie swoje 50. urodziny, a który, dzięki wynikom swoich sportowców plasuje się w ścisłej czołówce krajowej.

W spotkaniu, jakie odbyło się 3 lutego w Teresinie udział wzięli zawodnicy i zawodniczki, trenerzy, działacze, przedstawiciele sponsorów, a także władze samorządowe. Wspólnie dokonano podsumowania osiągnięć sportowych LKS Mazowsze Teresin w roku 2014. **Okazuje się, że nasz klub zajął 53 miejsce wśród 3371 sklasyfikowanych klubów w całej Polsce. Do tego 7 pozycja w klasyfikacji klubowej w województwie mazowieckim (sklasyfikowano 381 klubów) oraz 1 miejsce wśród klubów wiejskich na terenie województwa to ogromny sukces LKS Mazowsze.**

Na taki wynik złożył się ubiegłoroczny dorobek trzech działających tu sekcji – zapaśniczej, łuczniczej oraz lekkoatletycznej. **Łącznie 328,15 pkt, przy 461,15 pkt. zdobytych przez wszystkie kluby powiatu sochaczewskiego.** Dla porównania: w powiecie sochaczewskim punktowało 8 klubów – RC Orkan Sochaczew (90 pkt, miejsce 405), KS Piast Feliksów (20 pkt, miejsce 1466), UKS Siódemka Sochaczew (10 pkt, m. 2083), ULKS Tęcza Budki Piaseckie (4 pkt, miejsce 2705), KS Judo Orkan Sochaczew (4 pkt, miejsce 2778), UKS Filipides Teresin (3 pkt, miejsce 2838), KS Soping Sochaczew (2 pkt, miejsce 3159).

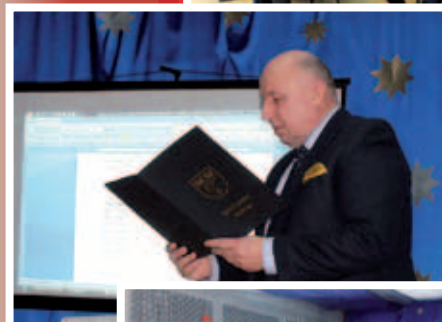
Łatwo zatem może wyciągnąć wniosek, że to przede wszystkim postawa sportowców z Teresina miała decydujący wpływ na fakt, że w województwie mazowieckim powiat sochaczewski sklasyfikowany został na 6 miejscu wśród 34 powiatów mazowieckich. Z kolei w **klasyfikacji gmin województwa mazowieckiego gmina Teresin zajęła 7 lokatę**, zaś miasto Sochaczew pozycję 19. Co ciekawe, w zestawieniu nie sklasyfikowano żadnej innej gminy z naszego powiatu. Zwycięstwo przypadło Warszawie, tuż przed Radomiem i Płockiem. W sumie w klasyfikacji punktowało 70 gmin województwa mazowieckiego. Ciekawostkę stanowią dane liczbowe, które pokazują jak na przestrzeni ostatnich siedmiu lat prezentował się dorobek punktowy LKS Mazowsze Teresin: 2008 r. – 79,66 pkt, 2009 r. – 164 pkt, 2010 r. – 165,24 pkt, 2011 r. – 220,88 pkt, 2012 r. – 218,58 pkt, 2013 r. – 308,17 pkt, 2014 r. – 328,15 pkt. Pozostaje trzymać kciuki, by wzrostowa tendencja utrzymała się również i w jubileuszowym roku 2015.

Wyniki opracowano na podstawie jednolitego dla wszystkich dyscyplin sportu regulaminu ogólnopolskiego współzawodnictwa sportowego dzieci i młodzieży. System prowadzony jest przez Zespół Sportu Młodzieżowego Instytutu Sportu w Warszawie na potrzeby Ministerstwa Sportu i Turystyki. System punktacji obejmuje osiągnięcia w zawodach rangi mistrzostw Polski młodzieżowców, juniorów, juniorów młodszych i młodzików.

Wielkie gratulacje i owacja na stojąco należy się zatem naszym zawodnikom i zawodniczkom z klubu LKS Mazowsze Teresin. Tak samo jak i dla ich trenerów, bez których nie byłoby sukcesu. Są nimi: Artur Allbinowski, Ryszard Śliwiński, Ryszard Niedźwiedzki, oraz trenerzy współpracujący: Krzysztof Walencik, Sławomir Rogoziński, Robert Rybicki, Jacek Szymański – zapasy; Katarzyna Klata i Ryszard Kowalski – łucznictwo, Bogusław Cieorch – lekkoatletyka.

Brawa oraz pamiątkowe tablice z podziękowaniami otrzymały podczas spotkania osoby i instytucje wspierające działalność klubu z Teresina – Marek Olechowski (wójt gminy Teresin), Wojciech Zasadziński (prezes Greiner Packaging Sp. z o.o.), Piotr Komorowski (Bakoma Sp. z o.o.), Grzegorz Szumacher (Prymus – firma transportowa), Marcin i Jarosław Wołczyński (Atlantic s.c.), Adam Rudnicki (PHU Węgłobud), PHU Bondar s.c., Robert Nowak (PHU Vika), Damian Tymorek (Consulting&Trading), Tadeusz Koryś (radny powiatu sochaczewskiego), Starostwo Powiatowe Sochaczew, Bogdan Linard (przewodniczący Rady Gminy Teresin), Jadwiga Durczak (skarbnik Gminy Teresin), Krzysztof Walencik (dyrektor GOSiR Teresin), Mariusz Cieśniewski (dyrektor TOK Teresin), Marek Misiak (dyrektor GZGK Teresin), Lech Olczedajewski (Firma Etna), Beata Brymora (Mars Polska Sp. o.o.).

(mo)



Rada Gminy Teresin uchwala

Rada Gminy obradowała w czwartek 12 lutego br. Była to czwarta sesja obecnej kadencji. Na początek radni przyjęli dwa gminne programy na bieżący rok. Pierwszy dotyczył Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych. Drugi to Gminny Program Przeciwdziałania Narkomanii. – *Przeciwdziałanie narkomanii realizuje się poprzez m.in.: działalność profilaktyczną, edukacyjną, informacyjną, leczenie, rehabilitację i reintegrację osób uzależnionych, a także poprzez ograniczenie szkód zdrowotnych i społecznych* – informowała zebranych Maria Wójcicka koordynator ds. profilaktyki i uzależ-



nień w gminie Teresin dodając, iż – *twożenie świadomości prozdrowotnej to najtańsza i najbardziej efektywna metoda oddziaływań, przenosząca odpowiedzialność za stan zdrowia społeczeństwa z władzy na obywatela*.

Zatwierdzono też tegoroczny plan pracy Komisji Rewizyjnej. Według przyjętego harmonogramu Komisja już w marcu dokona kontroli w Gimnazjum im. Józefa Piłsudskiego w Szymanowie. Z kolei w październiku komisja zajmie się Szkołą Podstawową im. św. Maksymiliana Kolbego w Teresinie. W międzyczasie Komisja Rewizyjna oceni wykonanie budżetu gminy za rok 2014 i wystąpi z wnioskiem do Rady Gminy w sprawie absolutorium dla wójta. Analiza przewidziana jest na kwiecień i maj. Plan zakłada także wrześniową ocenę realizacji budżetu gminy Teresin za pierwsze półrocze tego roku. Przypomnijmy, iż skład komisji Rewizyjnej tworzą – Jerzy Wójcik jako przewodniczący, Zbigniew Biederman, Małgorzata Matejka, Janusz Paradowski i Jan Mitrowski.

W dalszej części obrad Rada dokonała wyboru przedstawicieli do dwóch zwią-

ków. Do Zgromadzenia Związku Międzygminnego „Kampinos” delegowano radnych – Jana Mitrowskiego i Daniela Zdanowskiego. Z kolei w „Związku Gmin Związanych z Życiem św. Maksymiliana Marii Kolbe” Radę Gminy Teresin reprezentować będzie Zbigniew Biederman.

Rada Gminy Teresin podjęła uchwałę w sprawie przystąpienia do Stowarzyszenia o nazwie „Związek Gmin Wiejskich Rzeczypospolitej Polskiej”. To największa organizacja zrzeszająca gminy wiejskie z całego kraju. Misją Związku jest służba na rzecz społeczności gmin wiejskich, a szczególnie pomoc w wysiłkach skierowanych m.in. na rozwój demokracji lokalnej, stworzenie warunków lokalnego rozwoju gospodarczego czy też integracja gmin i rozwój samorządności lokalnej. – *Przystępujemy do tej organizacji, bo chcemy mieć mocny głos jako przedstawiciele samorządowców na terenie kraju. O takiej inicjatywie myślałem już od dawna* – przyznał wójt Marek Olechowski.

Podczas lutowej sesji Rada podjęła również uchwałę w sprawie zasad i trybu przyznawania wyróżnień, nagród i stypendiów sportowych gminy Teresin. *Nastąpiła zmiana przepisów regulujących przyznawanie tego typu nagród, stąd należy dokonać drobnej korekty w dotychczas obowiązującej uchwale. Zmiany dotyczą m.in. określenia nowego wzoru wniosku o przyznanie stypendium sportowego* – przedstawił projekt uchwały Andrzej Jaworski, radca prawny Gminy Teresin.

Rada Gminy dokonała też zmian w budżecie gminy na rok bieżący. Wiąże się to z realizacją projektu „Strefa Olimpijska”. Na terenie Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji powstanie pięcioelementowa siłownia plenerowa. Urządzenia zostaną ustawione na skwerze nieopodal Gminnej Biblioteki Publicznej. Na ten cel gmina Teresin otrzymała dotację z Urzędu Marszałkowskiego w kwocie blisko 21 tys. zł. Na realizację inwestycji, poza dotacją, gmina przeznaczyła środki w wysokości 31,7 tys. zł. Łącznie zadanie kosztować będzie 52,6 tys. zł.

Podczas sesji Rady Gminy Ewa Sobota, dyrektor Gimnazjum w Szymanowie w imieniu społeczności uczniowskiej wyraziła wdzięczność dla wójta Marka Olechowskiego oraz Marii Wójcickiej z Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych. Podziękowania dotyczyły umożliwienia uczniom ciekawych wyjazdów do kina, na lodowisko, baseny termalne i na kręgielnię, co wzbogaciło ofertę szkolnego zimowiska podczas tegorocznych ferii.

Harmonogram wyborów sołtysów i rad sołectkich w gminie Teresin

1. Elżbietów - 26.02.2015, godz.17.00 (Szkoła Podstawowa Szymanów);
2. Kawęczyn - 27.02.2015, godz.17.00 (Szkoła Podstawowa Szymanów);
3. Szymanów - 27.02.2015, godz.18.30 (Szkoła Podstawowa Szymanów);
4. Budki Piaseckie - 2.03.2015, godz.17.00 (Szkoła Podstawowa Budki Piaseckie);
5. Nowa Piasecznica - 3.03.2015, godz.17.00 (Szkoła Podstawowa Budki Piaseckie);
6. Dębówka - 3.03.2015, godz.18.30 (Szkoła Podstawowa Budki Piaseckie);
7. Pawłówek - 3.03.2015, godz.17.00 (OSP Skrzelew);
8. Skrzelew - 4.03.2015, godz.17.00 (OSP Skrzelew);
9. Maurycew - 4.03.2015, godz.18.30 (OSP Skrzelew);
10. Witoldów - 5.03.2015, godz.17.00 (OSP Mikołajew);
11. Mikołajew - 5.03.2015, godz.18.30 (OSP Mikołajew);
12. Stare Paski - 6.03.2015, godz.17.00 (Świetlica Topołowa);
13. Topołowa - 6.03.2015, godz.18.30 (Świetlica Topołowa);
14. Teresin-Gaj - 9.03.2015, godz.17.00 (Gimnazjum Teresin);
15. Gaj - 9.03.2015, godz.18.30 (Gimnazjum Teresin);
16. Teresin - 10.03.2015, godz.18.00 (Gimnazjum Teresin);
17. Granice - 11.03.2015, godz.17.00 (OSP Paprotnia);
18. Seroki-Parcela - 11.03.2015, godz.18.30 OSP Paprotnia;
19. Paprotnia - 12.03.2015 godz. 18.00 (OSP Paprotnia);
20. Nowe Gnatowice - 12.03.2015, godz.17.00 (OSP Stare Gnatowice);
21. Nowe Paski - 12.03.2015, godz.18.30 (OSP Stare Gnatowice);
22. Izbiska - 13.03.2015, godz.17.00 (Świetlica Maszna);
23. Maszna - 13.03.2015, godz.18.30 (Świetlica Maszna);
24. Lisice - 16.03.2015, godz.17.00 (OSP Paprotnia);
25. Ludwików - 16.03.2015, godz.18.30 (OSP Paprotnia);
26. Pawłowice - 17.03.2015, godz.17.00 (OSP Paprotnia);
27. Seroki-Wieś - 17.03.2015, godz.18.30 (OSP Paprotnia);
28. Granice Osiedle - 18.03.2015, godz.18.00 (OSP Teresin).

Pierwsze tegoroczne inwestycje

Mocnym akcentem rozpoczął się tegoroczny sezon inwestycyjny w gminie Teresin. Po rozstrzygnięciu przetargowym i podpisaniu umowy z wykonawcą ruszyły roboty przy rozbudowie sieci kanalizacyjnej i wodociągowej. Przetarg wygrało Konsorcjum w składzie: „Bango” (Brochocinek k. Płocka) „Hydropol” (Gostynin) i „ZWK. Józef Siekierski” (Sochaczew). Wartość robót opiewa na kwotę 6 milionów 412 tysięcy złotych: 50% tej kwoty Teresin pozyskał dofinansowanie z Unii Europejskiej w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Mazowieckiego.

Nowe odcinki kanalizacji sanitarnej powstają m.in. przy ulicach: Świerkowej, Poziomkowej, Modrzewiowej, Wiktorii, Książęcej, zaś sieci wodociągowej – w Paprotni, Nowych Gnatowicach i Nowej Piasecznicy. Prace musiały rozpocząć się tak wcześniej, gdyż ich zakończenie i rozliczenie z Urzędem Marszałkowskim musi nastąpić do połowy tego roku. **Tego typu roboty budowlane należą do dość uciążliwych. O tej porze roku przy mokrym**

gruncie, dla mieszkańców i użytkowników dróg są szczególnie kłopotliwe. Staramy się o maksymalne ograniczenie utrudnień związanych z tą inwestycją. Mieszkańców prosimy o wyrozumiałość.

W budynku OSP Budki Piaseckie powstaje świetlica wiejska. Roboty za kwotę 173 tysięcy złotych wykonuje firma „F.U.H. Instalflex” z Chojnika. Zadanie to współfinansowane jest z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich poprzez LGD „Ziemia Chełmońskiego”. Trwają prace przygotowawcze do gruntownej przebudowy ulicy Kampinoskiej. Obecnie dla poszerzenia pasa drogowego i wydzielania ścieżki pieszo – rowerowej wycinane są drzewa. To największe tegoroczne zadanie realizowane we współpracy Powiatu Sochaczew i Gminy Teresin. Całość zadania skosztyrowana jest na kwotę ponad 5 milionów złotych, a udział Teresina to dotacja w wysokości 2 milionów złotych. Droga Kampinowska od drogi krajowej nr 92 do mostu do granicy z Gminą Kampinos zyska nie tylko na wyglądzie. Zdecydowanie poprawi się bezpieczeń-



stwo pieszych, rowerzystów i kierujących pojazdami.

Na terenie Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji obok Gminnej Biblioteki Publicznej ustawiona zostanie pięcioelementowa siłownia plenerowa. Projekt nosi nazwę „Strefa Olimpijczyka”. Na ten cel gmina Teresin otrzymała dotację z Urzędu Marszałkowskiego w kwocie blisko 21 tysięcy złotych. Natomiast kwotę 31,7 tysięcy złotych gmina wyłoży z własnych środków. Łączna wartość inwestycji wynosi 52,6 tysięcy złotych.

*Marek Jaworski
zastępca wójta Gminy Teresin*

Obradowała Spółka Wodna

W dniu 20 stycznia w sali konferencyjnej Urzędu Gminy w Teresinie odbyło się Walne Zgromadzenie Przedstawicieli Gminnej Spółki Wodnej. Po przywitaniu zebranych przez przewodniczącego Leszka Jarzyńskiego wybrano władze zebrania. Przewodniczący przedstawił sprawozdanie z działalności Spółki w roku 2014. A oto jego najważniejsze fragmenty:

Działalnością Gminnej Spółki Wodnej półki objętych jest 2912,81 ha gruntów. Zaplanowana składka to 22 zł/ha.

Plan finansowy na rok 2014 to 86 309,76 zł. Składa się na to składka bieżąca w wysokości 62 694,80 zł oraz zaległości 23 614,96 zł.

Wykonanie: wpłaty ze składek 57 610,42 zł to jest 66,51%, bieżące 50 109,68 zł, zaległości 7 500,74 zł, dotacje 78 225,00 zł (w tym 65 000 zł z Urzędu Gminy Teresin i 13 225 zł z Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego, w tym 11 300 zł nagroda za wysoką ściągalność składek); odsetki bankowe 4,50 zł, darowizna 1 000,00 zł, zwrot kosztów sądowych 22,50 zł, saldo 2013 1 748,44 zł. **Razem 138 610,86 zł.**

Rozchody: konserwacje i naprawy 121 227,09 zł, wynagrodzenia i diety 14 400,00 zł, prowizje bankowe 84,00 zł, opłaty sądowe 260,00 zł. **Razem 135 971,09 zł.**

Saldo roku 2014 to 2 639,77 zł, zobowiązania 13 935,80 zł, zaległości na dzień 31 grudnia 2014 r. wyniosły 28 189,70 zł, to jest 44,96% w stosunku do przypisu (składki rocznej); ściągalność wyniosła 79,93% (nie licząc zaległości).



Wykonanie rzeczowe:

konserwacje rowów P40 – 1000 metrów bieżących; P14 – 150 mb; P27a – 470 mb; P77 – 2800 mb; P34 – 560 mb; P36 – 1000 mb; P30 – 1000 mb; P21 – 450 mb oraz rzeka Teresinka – 1000 mb.

Razem 8430 mb w tym 4010 mb to wykonanie warunków pozwoleń wodno prawnych i innych środków. **Naprawy drenowania:** Mikołajew – 4; Budki Piaseckie – 10; Seroki Wieś – 5; Elżbietów i Zielonka – 6; Skrzew – 10; Pawłówek – 18; Maurycew – 4; Dębówka – 1; Piasecznica – 11; Ludwików – 3; Szymanów – 5. Razem 77 szt. (w Elżbietowie naprawiono rurociąg śr. 30 cm ze środków zewnętrznych). Ponadto doprowadziliśmy do likwidacji 2 punktów odprowadzania ścieków do rowów oraz do udroźnienia rowu U na terenie gminy Sochaczew uzyskując odpływ wody z Piasecznicy i okolic. Ponadto w chwili obecnej Spółka uzyskała sądowy nakaz zapłaty w stosunku do dłużnika. Obecnie jest on na etapie egzekucji przez komornika. Mamy także złożonych w Sądzie Rejonowym w Sochaczewie 8 pozwów o zapłatę przeciwko dłużnikom. Po dyskusji podjęto uchwały o udzieleniu absolutorium Zarządowi, przyjęto wysokość stawki na konserwację i inne uchwały potrzebne do prawidłowego funkcjonowania Spółki.

*Leszek Jarzyński
Przewodniczący Gminnej Spółki
Wodnej*

Duże zmiany w dowodach osobistych, ewidencji ludności i USC

1 marca 2015 r. wchodzi w życie nowe ustawy: Prawo o aktach stanu cywilnego, Ustawa o dowodach osobistych oraz Ustawa o ewidencji ludności. Wprowadzają one zmiany, które mają ułatwić mieszkańcom załatwianie spraw w urzędzie.

Jednocześnie Ministerstwo Spraw Wewnętrznych wprowadza nowy, elektroniczny System Rejestrów Państwowych.

Nowe rozwiązania, mimo że docelowo mają być dla klientów korzystne, to w pierwszym okresie po wprowadzeniu nowych zasad załatwiania spraw może się wydłużyć.

Najważniejsze zmiany to:

Dowody osobiste:

1. możliwość złożenia wniosku o dowód osobisty w dowolnym urzędzie miasta/gminy w Polsce,
2. możliwość złożenia wniosku o dowód osobisty drogą elektroniczną. Obywatel odwiedzi Urząd wyłącznie w celu odbioru gotowego dokumentu tożsamości,
3. w imieniu osoby nieposiadającej zdolności do czynności prawnych lub posiadającej ograniczoną zdolność do czynności prawnych ubiegającej się o wydanie dowodu osobistego wniosek składa jeden rodzic lub opiekun prawny,
4. możliwość działania przez pełnomocnika, w sprawie odbioru dowodu osobistego, w przypadku, gdy wnioskodawca jest osobą niepełnosprawną, chorą, nie wychodzącą z domu,
5. możliwość dokonania zgłoszenia utraty lub uszkodzenia dowodu osobistego drogą elektroniczną,
6. ujednolicenie wzoru fotografii dołączanej do wniosku o wydanie dowodu osobistego z przepisami ustawy o paszportach,
7. obowiązek dostarczania przez wnioskodawcę dodatkowych dokumentów, w formie aktów stanu cywilnego, został ograniczony wyłącznie do przypadku niezgodności danych wskazanych we wniosku, z informacjami istniejącymi w posiadanych przez organ rejestrach,
8. brak adnotacji o miejscu zameldowania w dowodzie osobistym. Do tej pory każda zmiana adresu zameldowania, wymagała wymiany dowodu osobistego,
9. prosty do wypełnienia wniosek o wydanie/wymianę dowodu osobistego.

Ewidencja ludności:

1. możliwość dokonania wymeldowania lub zgłoszenia wyjazdu za granicę drogą elektroniczną,
2. możliwość uzyskania numeru PESEL przez cudzoziemca bezpośrednio po dokonaniu zameldowania.

Rejestracja stanu cywilnego

Odpisy aktów stanu cywilnego: Urząd Stanu Cywilnego w Teresinie będzie właściwy, jak dotychczas dla rejestracji zdarzeń z zakresu rejestracji urodzeń, małżeństw i zgonów, które następują na terenie gminy.

Natomiast w nowej ustawie określono, iż odpisy aktów stanu cywilnego pobrać będzie można w każdym urzędzie stanu cywilnego, niezależnie od tego, gdzie nastąpiło urodzenie, zgon czy zawarcie małżeństwa. Jest to odmiejszczenie wydawania odpisów z aktów stanu cywilnego. Będzie również istniała możliwość pozyskania odpisu poprzez platformę E-PUAP.

Rejestracja noworodków: wraz z rejestracją nowo narodzonego dziecka, w urzędzie dokonywać się będzie jego zameldowanie. Ponadto System Rejestrów Państwowych wygeneruje dla dziecka nr PESEL.

Zawarcie związku małżeńskiego poza urzędem stanu cywilnego: Ustawodawca rozszerzył możliwość zawarcia związku małżeńskiego poza urzędem stanu cywilnego. Dotyczyć to będzie nie tylko osób w stanie zagrożenia życia lub zdrowia albo pozbawionych wolności, ale także narzeczonych, którzy wskażą miejsce zawarcia małżeństwa zapewniające zachowanie uroczystej formy jego zawarcia oraz bezpieczeństwa osób obecnych na uroczystości.

Prosimy mieszkańców o wyrozumiałość w tym trudnym, pierwszym okresie funkcjonowania nowych rozwiązań.

Po 1 marca 2015 r. w czasie obsługi klientów, w związku z tworzeniem przez MSW od kilku lat systemem opartym na budowie centralnych rejestrów mogą wystąpić pewne utrudnienia.

Aplikacja informatyczna, która wspierać będzie System Rejestrów Państwowych obciążona jest wadami i nadal modyfikowana.

Aby otrzymać odpis aktu stanu cywilnego znajdującego się w rejestrach poza naszym USC lub złożyć wniosek o wydanie dowodu osobistego przy konieczności sprawdzenia poprawności danych, wymagane będzie, zgodnie z ustawą, kilka dni, potrzebnych na wprowadzenie do centralnego rejestru stanu cywilnego aktu, przez właściwy urząd stanu cywilnego. Dokonanie tych czynności może wymagać dwukrotnej wizyty w urzędzie.

Ostatecznie o sprawności działania nowego systemu zadecyduje realne działanie.

Deklarujemy, że nie zaniedbujemy staranności dla najlepszej realizacji nowych zadań leżących po stronie naszego Urzędu.

Przepraszamy za możliwe utrudnienia dla mieszkańców.

Joanna Milczarek, Urząd Gminy Teresin

Opracuj koncepcję dla dworca i okolic

Wójt Gminy Teresin informuje o możliwości wzięcia udziału w konkursie na opracowanie koncepcji urbanistyczno-architektonicznej zagospodarowania budynku dworca oraz terenów przyległych tj. ul. Torowej, oraz części ul. Lipowej i ul. 1-go Maja w Teresinie. Celem konkursu jest uzyskanie najlepszej pod względem funkcjonalnym, estetycznym, realizacyjnym i eksploatacyjnym koncepcji architektonicznej budynku dworca PKP a także uzyskanie najlepszej pod względem urbanistycznym i funkcjonalnym koncepcji zagospodarowania terenów wokół dworca PKP, tj. ul. Torowej oraz części ul. Lipowej i ul. 1-go Maja w Teresinie. Konkurs jest skierowany przede wszystkim do studentów architektury, architektury krajobrazu, urbanistyki i kierunków pokrewnych.

Prace konkursowe wraz z deklaracją konkursową przyjmowane będą do dnia 30 czerwca 2015r. Ogłoszenie wyników konkursu nastąpi w dniu 17 lipca 2015 r. Dla zwycięzcy konkursu oraz prac wyróżnionych przewidziano nagrody pieniężne.

W sprawie konkursu prosimy o kontakt z Joanną Kucharek-Matos, tel.: 46 864 25 51, e-mail: zespol@teresin.pl

Więcej informacji oraz dokumenty do pobrania na stronie internetowej www.teresin.pl

Sobota 21 marca

Zbiórka odpadów nietypowych

ZUŻYTE OPONY I CHEMIKALIA

Zbiórka dotyczy chemikaliów wydzielonych z odpadów komunalnych powstałych w związku z bytowaniem człowieka (np. farby, lakiery, pojemniki po farbach, lakierach, przeterminowane środki ochrony roślin) oraz opon od aut osobowych, pojazdów rolniczych i rowarów. Opony przekazywane do utylizacji powinny być czyste, bez zanieczyszczeń (ziemia, piasek itp.) oraz bez felg. Przypominamy, iż właściciele samochodów przy zakupie nowych opon mogą oddać zużyte opony sprzedawcy. Odpady należy składać do pojemników ustawionych w następujących miejscach:

1. Szymanów – parking przy kościele, 2. Teresin Al. XX-lecia 13 – teren dawnej szkoły podstawowej, 3. Mikołajew – parking przy kościele, 4. Paprot-

nia – parking klasztorny przy torach kolejowych.

Składanie tam innych odpadów jest zabronione.

ODPADY REMONTOWE I BUDOWLANE

Zbiórka dotyczy odpadów powstałych podczas prac remontowych przeprowadzanych w budynkach mieszkalnych. Odpady należy składać do pojemników ustawionych w **Teresinie Al. XX-lecia 13** – na terenie dawnej szkoły podstawowej.

Składanie tam innych odpadów jest zabronione.

ODPADY WIELKOGABARYTOWE, ZUŻYTY SPRZĘT ELEKTRYCZNY I ELEKTRONICZNY ORAZ BATERIE I AKUMULATORY

W zabudowie wielorodzinnej odpady mają być zgromadzone w sąsiedztwie

miejsc do gromadzenia odpadów zmieszanych, zaś w zabudowie jednorodzinnej odpady mają być wystawione przed posesję przy drodze publicznej (tak jak odpady zmieszane), w taki sposób, żeby nie stanowiły utrudnienia dla ruchu.

Wystawiamy odpady:

– zużyty sprzęt elektryczny i elektryczny np.: lodówki, pralki, telewizory, radia, monitory itp.,

– odpady wielkogabarytowe np.: meble, kanapy, tapczany, dywany, wykładziny itp.

– zużyte baterie i akumulatory;

Nie wystawiamy:

– okien, sanitariatów, gruzu, szyb, rybnien oraz innych odpadów budowlanych i remontowych, zużytych opon, chemikaliów.

Odpady odbierane będą od godziny 8.00.

LGD „Ziemia Chełmońskiego” – prace nad nową strategią



W dniu 24 lutego odbyło się spotkanie organizowane przez Lokalną Grupę Działania „Ziemia Chełmońskiego” w Urzędzie Gminy Teresin dla mieszkańców trzech gmin - Jaktorów, Bara-



nów i Teresin. Były reprezentowane trzy grupy, społeczna, gospodarcza i grupa osób fizycznych. Spotkanie prowadził Witold Czuksanow, prezes Lokalnej Grupy Działania „Ziemia Chełmońskiego”, który przedstawił i podsumował realizację czterech programów z dotychczasowych działań. „Małe Projekty”, „Różnicowanie działalności poza rolniczej”, „Mikroprzedsiębiorczość”, oraz „Odnowa Wsi”. Po tej części prezes Czuksanow poinformował o założeniach nowej Lokalnej Strategii Rozwoju, zebrane zostały pomysły do tej strategii. W spotkaniu uczestniczył również Marek Olechowski, wójt gminy Teresin i Dariusz Dąbrowski, sekretarz Urzędu Gminy Baranów.

Tadeusz Szymańczak
członek Zarządu LGD

Zaproszenie na koncert

Teresiński Ośrodek Kultury gorąco zaprasza na wiosenny koncert już 20 marca o godz. 19.00. Ze swoim recitalem, po raz pierwszy wystąpi młoda wychowanka TOK-u – **Zuzanna Śliwińska**. W jej wykonaniu usłyszymy piosenki angielskie – anielskie o miłości tak różnej jak różni są ludzie i świat dookoła. Zuzia wystąpi z towarzyszeniem zespołu w skład którego wchodzi instruktorzy, wychowankowie i przyjaciele naszego ośrodka. Zapraszamy gorąco. Rozkochaj się na wiosnę w piosence. **Na koncert wstęp wolny.**

K O M U N I K A T

Urząd Gminy Teresin przypomina właścicielom nieruchomości o obowiązku przeprowadzania deratyzacji. Obowiązek ten wynika z ustawy z dnia 5 grudnia 2008r. o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi. (Dz.U. 2008 nr 234 poz. 1570). Jednocześnie informujemy, iż zgodnie z Regulaminem Utrzymania i Czystości w gminie Teresin przyjętego Uchwałą Rady Gminy Teresin Nr XXXIX/223/2013 z dnia 25 stycznia 2013r. z późn. zm. deratyzację należy przeprowadzać dwukrotnie w ciągu roku: **w pierwszym terminie w miesiącach marzec – kwiecień, w drugim terminie w miesiącach listopad – grudzień oraz każdorazowo w przypadku wystąpienia gryzoni na terenie nieruchomości**. Deratyzacja winna być przeprowadzona na obszarach zabudowanych budynkami mieszkalnymi, produkcyjnymi, handlowymi i usługowymi. Zaleca się, aby miejsce wyłożenia trutki znajdowało się tam gdzie pojawiają się szczury, a w szczególności na podwórzach, śmietnikach, strychach, budynkach gospodarczych, piwnicach oraz w miejscach najbardziej zagrożonych bytowaniem gryzoni. Przez cały okres przeprowadzania deratyzacji obowiązuje zachowanie szczególnej ostrożności w rejonie wyłożenia środków zwalczających gryzonie. Rejony wyłożenia trutki winny być oznakowane napisem „**UWAGA TRUCIZNA**”. W czasie wyłożenia trutki należy uniemożliwić dostęp, zwłaszcza dzieciom, do miejsc w których wyłożono trutki, zaś zwierzęta domowe trzymać w zamknięciu oraz zabezpieczyć trutkę przed dostępem gryzoni.

/UG/

FUNDUSZ SOŁECKI NA 2015 ROK – ZADANIA

LP.	SOŁECTWO	ZADANIA
1	BUDKI PIASECKIE	– Wykonanie nakładki asfaltowej na istniejącej, utwardzonej drodze gminnej;
2	DĘBÓWKA	– Wykonanie tablic i drogowskazów informacyjnych; – Zakup i montaż urządzeń na plac zabaw; – Udrożnienie rowu przy drodze; – Dofinansowanie zakupu sztandaru dla Ochotniczej Straży Pożarnej;
3	ELŻBIETÓW	– Projekt budowy placu zabaw w Elżbietowie; – Budowa oświetlenia drogi;
4	GAJ	– Wykonanie projektu linii oświetleniowej;
5	GRANICE	– Wykonanie projektu na dwa słupy energetyczne przy drodze nr 104; – Zakup i montaż dwóch słupów energetycznych oraz lamp przy drodze nr 104; – Montaż lampy oświetleniowej na istniejącym słupie przy drodze nr 172; – Modernizacja dróg – utwardzenie tłuczniami drogi nr 172
6	IZBISKA	– Wykonanie oświetlenia ulicznego na drodze gminnej nr 33;
7	KAWĘCZYN	– Zainstalowanie 6 szt. lamp oświetleniowych na istniejących słupach przy drodze nr 41; – Zakup tablicy ogłoszeniowej dla wsi; – Wykonanie tablic informacyjnych z numeracją domów / drogowskazy informacyjne;
8	LISICE	– Leszowanie drogi gminnej nr 380833W;
9	LUDWIKÓW	– Modernizacja dróg – utwardzenie drogi gminnej;
10	MASZNA	– Budowa szamba przy świetlicy wiejskiej; – Kupno i montaż bramy wjazdowej do świetlicy; – Ułożenie kostki brukowej za wjazdem do świetlicy wiejskiej; – Położenie terakoty w korytarzu świetlicy wiejskiej;
11	MAURycew	– Pogłębienie rowów i wykonanie przepustów przy drodze gminnej;
12	MIKOŁAJEW	– Remont strażnicy OSP – sanitariat i podłoga w sali; – Projekt chodnika w miejscowości Skotniki;
13	NOWE GNATOWICE	– Budowa oświetlenia ulicznego we wsi Nowe Gnatowice przy drodze gminnej nr 133;
14	NOWE PASKI	– Wykonanie oświetlenia ulicznego na drodze gminnej nr 31 (droga łącząca gminę Teresin z gminą Kampinos);
15	GRANICE OSIEDLE	– Organizacja imprezy sportowej z okazji „Dnia Dziecka” na terenie sołectwa; – Zakup sprzętu dla OSP Teresin; – Budowa parku rekreacyjnego w Granicach /umowa użyczenia/ – dofinansowanie; – Impreza sportowo-rekreacyjna na terenie sołectwa;
16	PAPROTNIA	– Budowa oświetlenia chodnika przy ul. Sochaczewskiej; – Oczyszczenie rowów na terenie sołectwa Paprotnia;
17	PAWŁOWICE	– Zainstalowanie lamp na istniejących słupach oraz założenie lamp przy drodze od ul. Kampinoskiej;
18	PAWŁÓWEK	– Poszerzenie drogi gminnej, przebiegającej przez wieś Pawłówek (od strony Szymanowa w kierunku Skrzewia);
19	SEROKI- -PARCELA	– Modernizacja dróg – utwardzenie tłuczniami ul. Jarzębinowa; – Wykonanie map do celów projektowych – oświetlenie ul. Jarzębinowej;
20	SEROKI-WIEŚ	– Dalszy etap oświetlenia ulicznego przy drodze gminnej nr 64;
21	SKRZELEW	– Modernizacja rowów przy drodze gminnej nr 183 – wykop rowu, wyrównanie i wyprofilowanie poboczy drogi, udrażnianie przepustów pod jazdami, wykarczowanie krzaków i zarośli;
22	STARE PASKI	– Modernizacja dróg – asfaltowanie drogi gminnej nr 380837W;
23	SZYMANÓW	– Plac rekreacyjny przy Gimnazjum w Szymanowie; – Modernizacja sali gimnastycznej w Szkole Podstawowej w Szymanowie; – Modernizacja parkingu przy drodze obok Szkoły Podstawowej; – Zakup sprzętu bojowego dla Ochotniczej Straży Pożarnej; – Modernizacja parkingu przy drodze gminnej przy kościele; – Zakup sprzętu sportowego dla uczniów Gimnazjum; – Zakup książek do biblioteki w Szymanowie;
24	TERESIN	– Zakup wyposażenia dla Ochotniczej Straży Pożarnej; – Zakup koszy i ławek do rozstawiania i zamocowania na terenie sołectwa;
25	TERESIN-GAJ	– Odwodnienie ul. Spacerowej – wybudowanie kanalizacji deszczowej;
26	TOPOŁOWA	– Modernizacja dróg – asfaltowanie drogi gminnej nr 380837W;
27	WITOLDÓW	– Zainstalowanie dwóch lamp na istniejących słupach nr 19 i 23;

PARTNERZY PROGRAMU „KARTA 3+”

Lista firm, które wspierają rodziny 3+ na terenie gminy Teresin:

- **Sklepy EFEKT PLUS Piotr Ksit** – ul. o. Maksymiliana Kolbego w Paprotni, ul. Kaska i ul. Zielona w Teresinie, ul. Szkolna w Szymanowie; 5% zniżki na wszystkie towary oprócz wyrobów alkoholowych i tytoniowych, kart telefonicznych, cukru oraz artykułów promocyjnych.
- **Sklep ABRAKADABRA Robert Króliczak** – ul. Szymanowska 7 w Teresinie, 5% zniżki na cały asortyment.
- **Sklep odzieżowy HOKUS Agnieszka Króliczak** – ul. Szymanowska 7 w Teresinie, 5% zniżki na cały asortyment.
- **Sklep BIELIZNA Paweł Liberadzki** – ul. Szymanowska 8 w Teresinie, 5% zniżki na cały asortyment.
- **Sklep obuwniczy KACPER Kamil Króliczak** – ul. Szymanowska 19 w Teresinie, 10% zniżki na obuwie z wyjątkiem skózanego, 5% zniżki na obuwie skórzane. Rabat nie dotyczy artykułów objętych promocją.
- **Pizzeria PIERROT Renata Olechowska** – ul. Lipowa w Teresinie, zniżka 10% oprócz wyrobów alkoholowych i tytoniowych.
- **Nadzory i projekty budowlane Józef Górzyński** – Elżbietów 15, zniżka 10%.
- **Ośrodek Kształcenia Kierowców MAKO Leszek Ćwikliński** (nauka jazdy, jazdy doszkalające, płyta poślizgowa) – ul. 1 Maja 27a, zniżka 5% na lekcje nauki jazdy + 2 godziny gratis.
- **Sklep odzieżowo-obuwniczy Red-Star Cezary Szymaniak** – ul. Szymanowska 1 w Teresinie, zniżka 8% na cały asortyment.
- **Sklep wielobranżowy Hanna Guzik** – ul. Szymanowska 2 w Teresinie, zniżka 5% na podręczniki i artykuły szkolne, oraz lektury.
- **Firma PIGUŁKA Beata Sadsisz-Kotowoda** – ul. Szymanowska 29 w Teresinie, zniżka 20% na wstęp do Fitness Club „SLIMKA”, 10% zniżki na wypożyczenie sprzętu sportowego oraz 5% na zakup suplementów dla sportowców.
- **Poprawki krawieckie „U KASI” Katarzyna Pietruszewska** – ul. Perłowa 22 w Paprotni, zniżka 10% na wykonywane usługi krawieckie.
- **Stomatologia, lekarz dentysta Mariusz Cierech** – ul. Szymanowska w budynku TER-MED, 20% zniżki na usługi dentystyczne.
- **Kwiaciarnia ALICJA Alicja Rutkowska** – ul. Cmentarna w Paprotni, 10% zniżki na wszystkie artykuły.
- **Nauka języka angielskiego Honorata Mrowińska** – ul. Południowa 47, Granice, 30% zniżki na zajęcia indywidualne dla dorosłych.
- **Niepubliczne Przedszkole LEŚNA AKADEMIA Damian Tymorek** – Aleja XX-lecia 3 w Teresinie, 15% zniżki na czesne.
- **Usługi fryzjerskie damsko-męskie Edyta Kosińska** – ul. o. M. Kolbego 51A, 10% zniżki na strzyżenie włosów.
- **Sklep odzieżowy AVANTIS Anna Bargieł** – ul. Kwiatowa 1 w Teresinie, 5% zniżki na cały asortyment z wyjątkiem artykułów objętych przeceną.
- **P.H.U VIKA Nowak Sylwia** – w Elżbietowie 23B, 5% zniżki na cały asortyment z wyłączeniem wyrobów tytoniowych.
- **Progress Szkoła języków obcych Karolina Sałyga** – w GOSIR Teresin ul. Aleja XX-lecia 32, Bezpłatny podręcznik, 45 zł upustu na wybrany kurs przy zapisie na cały rok szkolny.
- **FERMA DROBIU Mateusiak Jarosław i Katarzyna** – Czerwonka Parcel 93, 20% zniżki na jaja.
- **IGIEŁKA Beata Bachura** – ul. Spacerowa 100, Teresin-Gaj 20% zniżki na szycie firan i zasłon, na skracanie odzieży, na haft dekoracyjny, na haftowanie liter na odzieży, na reperowanie odzieży, na wszywanie zamków do odzieży.
- **F.H.U. De-Facto Sklep Wielobranżowy Anna Kalinowska** – Teresin, ul. Lipowa 1A 5% zniżki na cały asortyment.
- **Sklep Fuks Kołodziejska Agnieszka** – ul. Rynkowa 1 w Teresinie; 5% zniżki na wszystkie towary oprócz wyrobów alkoholowych i tytoniowych, kart telefonicznych, artykułów promocyjnych.
- **Towarzystwo Ubezpieczeń Wzajemnych – „TUW” Janusz Sowiński** – punkt ubezpieczeniowy Teresin, ul. Szymanowska 19, 15% zniżki na OC i AC komunikacyjne, 30% zniżki na ubezpieczenie domów i mieszkań „Bezpieczna Rodzina”, 30% zniżki na – Bezpieczna zagroda-mienie, 30% zniżki na NNW osobowe, 30% zniżki na Bezpieczny dom w budowie, 30% zniżki na obowiązkowe ubezpieczenie budynków rolniczych.
- **AP SERVICE Sp. z o. o. Agnieszka Rudnicka** – ul. Brata Cherubina Pawłowicza 10 w Teresinie, 15 % zniżki na usługi księgowe, 10% zniżki na artykuły szkolne oraz zabawki, 5% zniżki na zakup sprzętu komputerowego oraz usługi komputerowe.
- **„TWS” UBEZPIECZENIA Sławomir Tomaszewski** – punkt ubezpieczeniowy Teresin, ul. Szymanowska 19, Sochaczew ul. Stefana Żeromskiego 27/6, 15% zniżki na OC i AC komunikacyjne, 30% zniżki na ubezpieczenie domów i mieszkań „Bezpieczna Rodzina”, 30% zniżki na – Bezpieczna zagroda-mienie, 30% zniżki na NNW osobowe, 30% zniżki na Bezpieczny dom w budowie, 30% zniżki na obowiązkowe ubezpieczenie budynków rolniczych.

PARTNERZY PROGRAMU „KARTA SENIORA”

Lista firm, które wspierają Seniorów na terenie gminy Teresin:

- **F.H.U. De-Facto Sklep Wielobranżowy Anna Kalinowska** – Teresin, ul. Lipowa 1A 5% zniżki na cały asortyment.
- **Sklep ABRAKADABRA Robert Króliczak** – ul. Szymanowska 7 w Teresinie, 5% zniżki na cały asortyment.
- **Sklep odzieżowy HOKUS Agnieszka Króliczak** – ul. Szymanowska 7 w Teresinie, 5% zniżki na cały asortyment.
- **Sklep BIELIZNA Paweł Liberadzki** – ul. Szymanowska 8 w Teresinie, 5% zniżki na cały asortyment.
- **Sklep FUKS Kołodziejska Agnieszka** – ul. Rynkowa 1 w Teresinie; 5% zniżki na wszystkie towary oprócz wyrobów alkoholowych i tytoniowych, kart telefonicznych, artykułów promocyjnych.

Partnerom programu dziękujemy za wspieranie rodzin wielodzietnych. Zachęcamy przedsiębiorców, punkty usługowe i sklepy działające na naszym terenie do przystąpienia do programu partnerskiego. Z naszej strony zapewniamy bezpłatną promocję na stronie internetowej oraz w naszym miesięczniku „Prosto z Gminy”. **Szczegóły pod nr tel. 46 864 25 35, 603 660 300.** Z naszej strony zapewniamy bezpłatną promocję na stronie internetowej oraz w naszym miesięczniku „Prosto z Gminy”.

Jak już wielokrotnie informowaliśmy, 16 czerwca 2014 r. uruchomiona została Ogólnopolska Karta Dużej Rodziny. Uprawnia ona do zniżek w wielu atrakcyjnych miejscach w całej Polsce. **Szczegóły na temat Ogólnopolskiej Karty na stronie internetowej www.rodzina.gov.pl**

XII Zjazd Gmin Kolbiańskich w Niepokalanowie

Po raz dwunasty odbył się Zjazd Delegatów Związku Gmin Związanych z Życiem św. Maksymiliana Kolbego. Do Niepokalanowa we wtorek 17 lutego zjechały delegacje władz ze Zduńskiej Woli, Pabianic, Oświęcimia. Gospodarzem były władze samorządowe gminy Teresin na czele z wójtem Markiem Olechowskim oraz Klasztor Ojców Franciszkanów w Niepokalanowie.

Zjazd odbył się w 74. rocznicę aresztowania o. Kolbego. Uroczystości rozpoczęły się Mszą św. w Bazylice Mniejszej. Przewodniczył jej o. Mirosław Bartos, Gwardian klasztoru, a Słowo Boże wygłosił o. Ignacy Kosmana. Po zakończeniu nabożeństwa delegacje przeszły pod pomnik Świętego, gdzie złożono kwiaty i zapalono znicze. Byli tam również uczniowie i nauczyciele teresińskiej szkoły podstawowej, która nosi imię św. Maksymiliana Kolbego.

W części roboczej Zjazdu przedstawiciele Gmin Kolbiańskich m.in. zdecydowali o wyborze nowego przewodniczącego Zarządu Związku, którym został Piotr Niedźwiecki, prezydent Zduńskiej Woli. Zastąpił na tym stanowisku Zbigniewa Dychto, byłego już prezydenta Pabianic. Na nową skarbnik członkowie Związku wybrali Marię Jabłońską, również reprezentującą Zduńską Wolę.

W zebraniu uczestniczyli też m.in. Waldemar Boryń (naczelnik Wydziału Edukacji, Kultury i Sportu Miasta Pabianic), Marek Tarnowski (naczelnik wydziału Promocji Miasta Oświęcimia). Gminę Teresin reprezentował wójt Marek Olechowski, jego zastępca Marek Jaworski oraz radny Zbigniew Biederman.

Przyjęto harmonogram działań Związku na rok 2015. Zdecydowano, iż tegoroczna trzecia edycja Masowego Biegu Ulicznego Maksymila odbędzie się w Pabianicach, najprawdopodobniej we wrześniu. Ponadto delegaci Związku podjęli decyzję o dofinansowaniu albumu poświęconego Niepokalanowowi. Dzieło zastało opracowane przez o. Romana Soczewkę, a wydane będzie w 2016 roku, w związku z 75. rocznicą śmierci o. Kolbego.

Kilka dni wcześniej, w niedzielę 15 lutego w Ośrodku Zdrowia Ter-Med w Teresinie miała miejsce akcja zbiórki krwi na cześć św. Maksymiliana Kolbego, patrona Honorowych Dawców Krwi. Przedsięwzięcie stanowiło wstęp do XII Zjazdu Delegatów Związku Gmin Związanych z Życiem św. Maksymiliana.

mo



VI Memoriał Karola Hibnera



To było prawdziwe święto łucznictwa. W hali sportowo-widowiskowej Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji po raz szósty odbył się Memoriał Karola Hibnera. W ciągu dwóch dni (7-8 lutego br.) do rywalizacji przystąpiło 222 zawodników i zawodniczek. Przyjechali do Teresina ze wszystkich zakątków kraju oraz z Ukrainy. W sumie ponad 30 łuczniczych klubów, a wśród nich bardzo liczna reprezentacja gospodarzy – LKS Mazowsze Teresin. Najlepiej z naszych zaprezentowała się Małgorzata Maciągowska, zdobywczyni srebrnego medalu wśród juniorek. Finałową rozgrywkę przegrała po dogrywce z wielokrotną medalistką wielu mistrzowskich zawodów Aleksandrą Kwiecień z Marymontu Warszawa. Na co dzień trenerką Małgosi jest jej mama Alicja, była medalistka mistrzostw świata i Europy. Alicja Ciskowska-Maciągowska sama też wystartowała w rywalizacji seniorek plasując się ostatecznie na dziewiątej pozycji. Trenerami klubowymi jej córki są Katarzyna Klata oraz Ryszard Kowalski, który podczas zawodów powrócił do rywalizacji w kategorii łuków bloczkowych. Będąc nestorem łucznictwa dla młodszych rywali ostatecznie zajął wysokie dziewiąte miejsce. O medal otarła się Aleksandra Klata, która została sklasyfikowana na piątej pozycji wśród seniorek, co z pewnością stanowi sukces.



ces naszej młodej i utalentowanej zawodniczki. Wysoko była też Justyna Rosa (szóste miejsce wśród senierek), a także Filip Zału-
ski, który wystrzelał szóstą pozycję w rywalizacji juniorów. Tuż za nim uplasował się Dawid Klata. Ponadto dziewięte miejsca zaję-
li – Michał Kołodziejski (kadet), Małgorzata Chwesiuk, Agnieszka Grądzik i Marta Narloch (wszystkie w kategorii kadetek). Wśród
dekorujących najlepszych łuczników i łuczniczki VI prestiżowego turnieju był m.in. syn Karola Hibnera – Robert Hibner oraz wójt
gminy Teresin Marek Olechowski. *Gratuluje zwycięzcom, za przegranych trzymam kciuki w kolejnych zawodach, a wszystkim bardzo
dziękuję za wizytę w Teresinie i tak wspaniałe emocje sportowe* – powiedział na zakończenie wójt, który już teraz zaprosił łuczników
na przyszłoroczną edycję memoriału. Organizatorem zawodów jest LKS Mazowsze Teresin przy współudziale Gminnego Ośrodka
Sportu i Rekreacji oraz Warszawsko-Mazowieckiego Związku Łuczniczego.

Marcin Odolczyk

1 **NIEDZIELA** **Rycerz Błaszka. Pogromca smoków** - GODZ. 16.00
film animowany, reż. Thomas Bodenstein, Niemcy 2013, 80'

Nieściszalni - GODZ. 18.00
komedia muzyczna, reż. Ola Martin Simonsson, Johannes Stjaerne Nilsson, Francja/Szwecja 2010, 96' – od 12 r.ż.

6 **PIĄTEK** **Pan Patyk** - GODZ. 17.00
film fabularny dla dzieci, reż. Asleik Engmark, Norwegia 2009, 71'

Chce się żyć - GODZ. 19.00
dramat, reż. Maciej Pieprzyca, Polska 2013, 107' – od 12 r.ż.

FILMOWE OBlicZA KOBIETY

7 **SOBOTA** **Vicky, Christina, Barcelona** - GODZ. 16.00
romans, reż. Woody Allen, Hiszpania/USA, 93' – od 12 r.ż.

Sponsoring - GODZ. 18.00
dramat społeczny, reż. Małgorzata Szumowska, Francja/Niemcy/Polska 2011, 95' – od 18 r.ż.

8 **NIEDZIELA** **Blue Jasmine** - GODZ. 16.00
film psychologiczny, reż. Woody Allen, USA 2013, 94' – od 12 r.ż.

Dzień kobiet - GODZ. 18.00
dramat, reż. Maria Sadowska, Polska 2012, 96' – od 16 r.ż.

13 **PIĄTEK** **Pan Patyk się żeni** - GODZ. 17.00
film fabularny dla dzieci, reż. Martin Lund, Norwegia 2010, 75'

Jackpot - GODZ. 19.00
czarna komedia, reż. Magnus Martens, Norwegia 2011, 86' – od 16 r.ż.

14 **SOBOTA** **Ryś i spółka** - GODZ. 16.00
film animowany, reż. Raul Garcia, Manuel Sicilia, Hiszpania 2008, 97'

Szef - GODZ. 18.00
komedia, reż. Jon Favreau, USA/Francja 2014, 109' – od 12 r.ż.

15 **NIEDZIELA** **Czarnoksiężnik z Oz** - GODZ. 16.00
film animowany, reż. Danny St. Pierre, Will Finn, USA 2013, 92'

Idy marcowe - GODZ. 18.00
thriller polityczny, reż. George Clooney, USA 2011, 97' – od 12 r.ż.

21 **SOBOTA** **Żółwik Sammy. W 50 lat dookoła świata** - GODZ. 16.00
film animowany, reż. Ben Stassen, Belgia 2010, 82'

Kamerdyner - GODZ. 18.00
film biograficzny, reż. Lee Daniels, USA 2013, 127'

22 **NIEDZIELA** **Sarila** - GODZ. 16.00
reż. Nancy Forest Savard, Kanada 2013, 89'

Pod Mocnym Aniołem - GODZ. 18.00
dramat, reż. Wojciech Smarzowski, Polska 2014, 105' – od 18 r.ż.

FILMOWE SPOTKANIA Z KLASYKĄ

27 **PIĄTEK** **Popołudnie z polskimi bajkami** - GODZ. 17.00

Wodzirej - GODZ. 19.00
film obyczajowy, reż. Feliks Falk, Polska 1977, 103' – od 12 r.ż.

28 **SOBOTA** **Bajkowy poranek pełen niespodzianek** - GODZ. 12.00
dla widzów od 3 r.ż.

28 **SOBOTA** **Trzech zbójców** - GODZ. 16.00
film animowany, reż. Hayo Freitag, Niemcy 2007, 75'

Obława - GODZ. 18.00
dramat wojenny, reż. Marcin Krzyształowicz, Polska 2012, 87' – od 16 r.ż.

29 **NIEDZIELA** **Pinokio** - GODZ. 16.00
film animowany, reż. Enzo d'Alo, Belgia/Francja/Włochy 2012, 84'

Hello! How are you? - GODZ. 18.00
komedia, reż. Alexandru Maftai, Hiszpania/Rumunia/Włochy 2010, 111' – od 16 r.ż.



SALA KINOWA: Teresiński Ośrodek Kultury, Al. XX-lecia 32

Ilość miejsc w kinie ograniczona do 20 osób.
Rezerwacja pod numerem tel. 516 367 900
lub mailowo kinotok@tok.art.pl
Istnieje możliwość wcześniejszego zakupu biletów w sekretariacie TOK (pon.-pt. w godz. 8.00-16.00)



NA WSZYSTKIE SEANSE
(honorowane zniżki z Kartą Rodzina 3+ i Kartą Seniora)

Udane pół roku w Paprotni

Czym dzisiaj wyróżnia się spośród 33 szkół podstawowych powiatu sochaczewskiego ta niewielka, licząca zaledwie 185 uczniów placówka? Warto ją odwiedzić, by zobaczyć, że mimo niewielkich rozmiarów, jest to szkoła nowoczesna i dobrze wyposażona. Klasy 14 – 16 osobowe zapewniają bliski, niemal indywidualny kontakt z dzieckiem – szczególnie tym potrzebującym pomocy lub szczególnie uzdolnionym.



Dzieci mogą wybrać spośród 30 kół zainteresowań najciekawsze dla siebie zajęcia i pozostać pod dobrą opieką w szkole do godz. 16.30. W czasie tegorocznych ferii zimowych uczestniczyło około 70 uczniów dziennie.

Dzięki owocnej współpracy dyrektora i rady pedagogicznej z wieloma instytucjami i rodzicami którzy włączają się w podejmowanie działań na rzecz rozwoju uczniów możemy pochwalić się dzisiaj dużym sukcesem:

W przeprowadzonej na początku września ewaluacji zewnętrznej przez wizytorów Mazowieckiego Kuratorium Oświaty nasza szkoła uplasowała się na poziomie B – oznaczającym wysoki stopień wypełniania wymagań zawartych w rozporządzeniu MEN z dnia 07.10.2009 r.

Dumą napawa fakt, że tak wysoką ocenę otrzymało niewiele placówek w naszym powiecie (spośród 28 przebadanych szkół wyższą notę uzyskał jedynie Brzozów Stary)

Zdajemy sobie sprawę, że zapracowali na nią nie tylko nauczyciele, ale także rodzice, pracownicy administracji i nasi przyjaciele reprezentujący różne instytucje: Urząd Gminy, Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Teresinie, Poradnia Psychologiczno – Pedagogiczna w Sochaczewie, Teresiński Ośrodek Kultury, Powiatowy Związek Sportowy, Klasztor i Parafia w Niepokalanowie, OSP w Paprotni i w Niepokalanowie, Klub Seniora, Radio Niepokalanów. Dzięki Państwa życzliwości i cennym wypowiedziom w wywiadach i ankietach nasza placówka wiele zyskała.

Staramy się, aby nasza szkoła pomimo swego „podeszłego wieku” była „młoda duchem”. Jej wygląd, wyposażenie, wykwalifikowana kadra i dynamika pracy nie odbiegają od standardów nowoczesnych szkół. Dowodem na to jest wysoka ocena naszej szkoły. Dlatego dziękuję wszystkim którzy dbają o jej dobre imię i przyczyniają się do jej rozwoju.

Mam nadzieję, że w dalszym ciągu będziemy mogli liczyć na wsparcie rodziców i instytucji aby najmłodsi mieszkańcy z tego terenu widzieli w niej nie tylko miejsce do pracy, ale też swój drugi dom do którego można wrócić po latach

Jesteśmy dumni należąc do Rodziny Szkół im. Jana Pawła II która w październiku odebrała prestiżową nagrodę TOTUS w kategorii „Propagowanie nauczania Ojca Świętego Jana Pawła II”

Szkoła Podstawowa im. Jana Pawła II w Paprotni to mała placówka, ale ma wielkiego Polaka patrona i wielkie aspiracje by wdrażać Jego ideały. Chcemy bowiem udowodniać przy udziale rodziców i naszych przyjaciół że jesteśmy dobrzy w tym co robimy.

*Grzegorz Fabiszak
dyrektor SP Paprotnia*

Jedyna z naszego powiatu

Gimnazjum im. św. Franciszka z Asyżu w Teresinie ciągle zaskakuje nas pomysłowością i odkrywaniem nowych talentów. Uczniowie tej szkoły nie boją się trudnych wyzwań. Uczennica klasy trzeciej Maria Chmielewska brała udział w XXVII Ogólnopolskiej Olimpiadzie Filozoficznej.

Zawody drugiego stopnia były trudne. W części pierwszej uczniowie pisali esej, natomiast część druga polegała na rozwiązaniu testu. W ocenie egzaminatorów Marysia wykazała się bardzo wysokimi umiejętnościami. Esey napisała lepiej niż niektórzy maturzyści. Do finału zabrakło jej kilku punktów. Uczennica z Teresina była najmłodszą uczestniczką zawodów i jedyną gimnazjalistką z naszego powiatu. Olimpiada Filozoficzna adresowana jest bowiem do uczniów szkół średnich. Gratulujemy Marysi, jej Rodzicom i opiekunowi panu Zbigniewowi Biedercie. Życzymy dalszego poszukiwania mądrości i zgłębiania tajemnic filozofii – „królowej nauk”.

Biblioteka gościła w przedszkolach

W ramach akcji „Cała Polska Czyta Dzieciom” Gminna Biblioteka Publiczna w Teresinie rozpoczyna cykl spo-



tkan poświęcony popularyzacji czytelnictwa u najmłodszych. W piątek 6 lutego br. biblioteka zawitała do Niepublicznego Przedszkola w Teresinie, gdzie w grupie „Biedronki” czytane były książeczki. Natomiast w dniu 11 lutego, dzięki współpracy z prywatnym przedszkolem „Leśna Akademia” mogliśmy odwiedzić przedszkolaków również w tej placówce. Zabawa była wyśmienita.

*Aleksandra Starus
p.o. dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Teresinie*



K O M U N I K A T

Urząd Stanu Cywilnego w Teresinie uprzejmie prosi wszystkie pary młode zameldowane aktualnie na terenie naszej gminy, które zawarły związek małżeński 50 lat temu tj. w roku 1965, o kontakt telefoniczny z Urzędem Stanu Cywilnego w terminie do dnia 15 kwietnia 2015 r.

Temat dotyczy uhonorowania Państwa w związku z długoletnim pożyciem małżeńskim.

Telefon kontaktowy:
46 864 25 54

*Jolanta Kononowicz
kierownik USC Teresin*

Wysokie wyniki maturzystów z Teresina

Inni chwalą się wysokimi miejscami w rankingach, a tymczasem praktyka oparta na wynikach stołecznej Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej udowadnia, iż kształcenie w Zespole Szkół im. Stefana Kardynała Wyszyńskiego w Teresinie stoi na bardzo wysokim poziomie. To szkoła mało doceniana w środowisku, choć mająca bardzo bogatą historię. Tutejsi technicy należą do najlepszych nie tylko w powiecie, ale też w najbliższym okręgu.

Dowód niech stanowi fakt, iż tamtejsi informatycy, logistycy, mechanicy i technicy agrobiznesu – ubiegłorocznymi absolwenci – osiągnęli najwyższą średnią wyników wśród szkół publicznych w całym powiecie sochaczewskim z dwóch pod-

stawowych przedmiotów maturalnych. Chodzi o język polski i język angielski, natomiast z matematyki od 37-osobowej grupy zdających okazała się lepsza tylko jedna szkoła z Sochaczewa, pozostałe wypadły słabiej.

Jesteśmy dumni z wyników naszych maturzystów. Do tego znakomity rezultat przyniósł egzamin z przygotowania zawodowego, dla przykładu tegoroczni uczniowie w technikum agrobiznesu zdali zawody w stu procentach, a wśród mechani-



ków rolnictwa kilku punktów zabrakło jednej osobie, reszta zdobyła wymarzone kwalifikacje – przyznał na łamach Expressu Sochaczewskiego Wojciech Kruszewski, dyrektor teresińskiego Zespołu Szkół.

Przypomnijmy, że Zespół Szkół w Teresinie to też jedna z nielicznych placówek oświatowych w województwie mazowieckim, która nadaje absolwentom uprawnień rolnicze, tak niezbędne do ubiegania się o dotacje z Unii Europejskiej.

mo

17 MARCA – DZIEŃ OTWARTY W Z.S. TERESIN

We wtorek 17 marca w Zespole Szkół im. Stefana Kardynała Wyszyńskiego odbędzie się **DZIEŃ OTWARTY** połączony z bardzo ciekawą prezentacją poszczególnych kierunków dla przyszłych kandydatów do technikum logistycznego, mechanicznego, agrobiznesu, mechanizacji rolnictwa, szkoły zawodowej – mechanik pojazdów samochodowych, a także liceum kosmetyki i pielęgnacji zdrowia (nowość !!!) oraz technikum urządzeń i systemów energetyki odnawialnej (nowość !!!). Przewidziane są liczne atrakcje, prezentacje praktycznej nauki zawodu i moc ważnych informacji dla gimnazjalistów. Początek o godz. 13.00. Zapraszamy uczniów oraz ich rodziców!

Pierwsza noc filmowa w Szymanowie

Na zakończenie I semestru obecnego roku szkolnego 2014/2015 uczniowie Szkoły Podstawowej im. Mikołaja Kopernika w Szymanowie mieli możliwość spędzenia wieczoru i nocy na sali gimnastycznej szkoły. Samorząd uczniowski w porozumieniu z dyrektorem szkoły i radą pedagogiczną ustalił, że w tym dniu klasy młodsze (I-III) obejrzą film



w ramach wieczorku filmowego (18.00 – 20.00), natomiast uczniowie klas starszych (IV – VI) będą mieli możliwość obejrzenia filmów niemal przez całą noc. Wszyscy, którzy zadeklarowali chęć spędzenia nocy w szkole musieli mieć karimaty, śpiwory, dresowe ubranie. Obowiązkowym wyposażeniem był oczywiście popcorn.

Noc filmowa udała się znakomicie – uczniowie mogli się zintegrować, porozmawiać, no i oczywiście obejrzeć filmy. Ogółem filmy obejrzało 75. uczniów.

SP Szymanów

BĄDŹ BEZPIECZNY – NOŚ ODBŁASKI!

Stowarzyszenie Przyjaciół Mieszkańców Gminy Teresin „Impuls” podejmuje rozmaite przedsięwzięcia, służące poprawie podstawowych warunków życia lokalnej społeczności, w tym m.in. w zakresie bezpieczeństwa, ochrony zdrowia, wsparcia osób i rodzin.

Jedno z naszych najnowszych działań stanowi gminna akcja informacyjno-edukacyjna pn. „Bądź Bezpieczny – Noś Odblaski!”. W ten sposób zachęcamy mieszkańców naszej gminy do noszenia elementów odblaskowych.

W ramach jednodniowej akcji, jaka odbyła się w niedzielę 1 marca br. informowaliśmy o podstawowych zasadach bezpiecznego uczestnictwa w ruchu drogowym, rozdawaliśmy elementy odblaskowe. Dzięki Policji z Komendy Powiatowej w Sochaczewie chętni mogli oznakować swoje rowery.

Do udziału w naszym przedsięwzięciu zaprosiliśmy też Policję i Ochotniczą Straż Pożarną z terenu naszej gminy. Bardzo zaangażowani byli również wolontariusze z teresińskiego Gimnazjum im. św. Franciszka z Asyżu. Niedzielną akcję prowadziliśmy w Niepokalanowie, Pawłowicach, Mikołajewie i Szymanowie.

Agnieszka Ptaszkiewicz

radio
NIEPOKALANÓW
78.6 FM Ródzko 102.7 FM Mazowieckie

GMINA TERESIN W RADIO
NIEPOKALANÓW 102.7 FM

Piątek 13 marca 2015 roku
o godzinie 13.10 – rozmowa
z Ryszardem Niedźwiedzkim,
prezesem LKS Mazowsze Teresin.

Rok wypełniony aktywnością w Społecznym Przedszkolu Integracyjnym

W naszym przed-
zainteresowania dzie-
w warsztatach tema-
doświadczeń i eks-
gicznych, plastycz-
nych oraz gimnasty-
te bardzo spodobały
nym. Od lutego w gru-
minki" rozpoczęły się
Zwiedzanie Europy za-
Przedszkolaki pozna-
obejrzały prezentację
stawiającą zabytki, park rozrywki Astrid Lindgren. Bliżej przyjrzały się jednej z boha-
terek utworów literatury dziecięcej – Pippi. W zespołach wykonały jej postać wykorzysta-
jąc różnego rodzaju materiały plastyczne.



szkołu rozbudzamy
ci poprzez ich udział
tycznych: teatralnych,
perymentów, ekolo-
nych, matematycz-
ki artystycznej. Zajęcia
się naszym podopiecz-
pach „Smerfy” i „Mu-
warsztaty podróżnicze.
czeliśmy od Szwecji.
ły mapę, flagę, godło,
multimedialną przed-

W każdym kraju, do jakiego się wybierzemy czeka na dzieci mnóstwo atrakcji. Będzie
to podróż z przygodami, uczestnicy poznają najslawniejsze budowle, najsmaczniejsze
dania, zwyczaje i obyczaje. Będziemy rysować, malować, tańczyć, gotować i stworzymy
dziennik oraz mapę prawdziwego podróżnika. Wszystkie grupy z przedszkola wzię-
ły udział w wycieczce do MOK w Chodakowie na przedstawienie muzyczne pt. „Sza-
lone bajeczki z dziadunia teczki” na podstawie utworów Jana Brzechwy i Juliana Tuwi-
ma. Podróż autokarem i oglądanie spektaklu było dla maluchów dużym przeżyciem.

*Małgorzata Bańkowska
nauczyciel ze Społecznego Przedszkola Integracyjnego w Teresinie*

Sport szkolny chlubą gminy Teresin

O tym, jak znakomicie radzą sobie uczniowie szkół z terenu gminy Teresin w mię-
dzyszkolnych zawodach sportowych pisaliśmy wielokrotnie. Tymczasem poznaliśmy
klasyfikację szkół, biorących udział w rozgrywkach Szkolnego Związku Sportowego
w powiecie sochaczewskim w roku szkolnym 2013/2014. Biorąc pod uwagę punkty za
rywalizację na szczeblu powiatowym, międzypowiatowym, a także w mazowieckich
igrzyskach młodzieży szkolnej nasza gmina naprawdę ma się czym chwalić. Na 28 szkół
podstawowych z terenu powiatu 3 miejsce w klasyfikacji generalnej zajęła Szkoła Pod-
stawowa im. św. Maksymiliana Kolbego w Teresinie. Dwa oczka niżej (miejsce 5) upla-
sowali się reprezentanci Szkoły Podstawowej w Budkach Piaseckich. Miejsce 8 przypa-
dło sportowcom ze Szkoły Podstawowej im. Jana Pawła II w Paprotni, a 18 pozycję za-
jęła Szkoła Podstawowa im. Mikołaja Kopernika w Szymanowie. Z kolei wśród gim-
nazjów tuż za podium, na miejscu 4 znalazła się reprezentacja sportowców z Gimna-
zjum św. Franciszka z Asyżu w Teresinie, a miejsce 9 zajęło Gimnazjum im. Józefa Pił-
sudskiego w Szymanowie. Łącznie sklasyfikowano tu 17 placówek. Natomiast w tabe-
li szkół ponadgimnazjalnych (5 zgłoszonych szkół) 2 miejsce zajęli sportowcy z Zespo-
łu Szkół im. Stefana Kardynała Wyszyńskiego w Teresinie (wygrali klasyfikację wśród
gier zespołowych) dystansując pozostałe placówki z Sochaczewa. Wszystkim najmłod-
szym, starszym i najstarszym uczniom naszych szkół z terenu gminy Teresin oraz ich
nauczycielom wychowania fizycznego jak i trenerom klubowym serdecznie gratulujemy
i dziękujemy! Tak wysokie wyniki świadczą, jak bardzo gmina Teresin sportem stoi.

red

Od lat niepokonane

Rewelacyjny turniej rozegrały siatkar-
ki Zespołu Szkół im. Stefana Kardyna-
ła Wyszyńskiego w Teresinie, które bez-
dyskusyjnie obroniły tytuł mistrzyń po-
wiatu w kategorii szkół ponadgimna-
zjalnych dziewcząt. Mistrzostwo zdoby-
ły po raz trzeci z rzędu! Drużyna prowa-
dzona Ewę Dzikowską nie dała najmniej-
szych szans przeciwnikom wygrywając
wszystkie mecze bez straty choćby jedne-
go seta. Kolejno ograły – sochaczewski
„Ogrodnik”, szymonowskie LO Sióstr Nie-
pokalanek, a w finale Zespół Szkół z Cho-
dakowa. W zawodach udział wzięło sześć
szkolnych reprezentacji z terenu powiatu.
Tegoroczną „złotą” ekipę siatkarek ZS Te-
resin tworzą – Katarzyna Konarska, Nata-
lia Szwarczewska, Marta Mechocka, Maja
Połec, Ewelina Krzemińska, Małgorzata
Misiak, Sandra Szczepańska, Natalia Tro-
jańczyk. Szczegółowe wyniki naszej ekipy:
ZS Teresin – ZSR CKU 2-0 (25:13, 25:15),
ZS Teresin – LO Szymanów 2-0 (25:14,
25:12), finał: ZS Teresin – ZS im. Iwasz-
kiewicza Sochaczew 2-0 (25:19, 25:17).



Biblioteka zawitała do Figla

W poniedziałek 16 lutego w Studiu
Dziecka „Figiel” odbyło się przedstawi-
nie teatralne pod tytułem „Zajęcza chatka”.

To piękna rosyjska bajka o przyjaźni
i chęci niesienia pomocy. Kolorowa sce-
nografia, barwne kostiumy oraz orygi-
nalne maski sprawiły, że spektakl na dłu-
go pozostanie w pamięci małych widzów.
Przedstawienie zorganizowała Gminna
Biblioteka Publiczna w Teresinie.

GBP Teresin

Prosto z Gminy

Wydawca: Urząd Gminy w Teresinie;
Redakcja: Teresin, ul. Zielona 20, tel. 46 86 138 15 do 17;
Redaktor prowadzący: Marcin Odolczyk, tel. 691 277 424,
e-mail: marcin.odolczyk@op.pl
Skład i druk: Wydawnictwo Ojców Franciszkanów Niepokalanów,
ul. o. M. Kolbego 5, 96-515 Teresin, tel. 46 864 22 08, wof@niepokalanow.pl

Redakcja nie zwraca tekstów niezamówionych i zastrzega sobie prawo do ich skracania. Za treść reklam redakcja nie ponosi odpowiedzialności.



MATEMATYKA

Korepetycje z zakresu szkoły podstawowej, gimnazjum i średniej

tel. 728 593 932

**SLIMKA
Fitness**

**ODŻYWKI
DLA SPORTOWCÓW**

**SPRZEDAŻ PODSTAWOWA
I NA ZAMÓWIENIA INDYWIDUALNE**

CZYNNY: Poniedziałek - Sobota w godzinach: 16.00-22.00

**ul. Szymanowska 29 Teresin
tel.: 516 027 090**

Quick Progress

SZKOŁA JĘZYKÓW OBCYCH

www.quickprogress.pl
kursy szyte na miarę

- zajęcia dla dzieci od 5 roku życia
- kursy dla młodzieży i osób dorosłych
- Business English
- kursy przygotowujące do matury, FCE oraz egzaminu gimnazjalnego
- Callan Method

PANIĘTAJ

- ✓ już od 9 zł za godzinę
- ✓ podręcznik gratis
- ✓ zniżka za kontynuację oraz rodzinną

**ZAPISY TRWAJĄ
ZAPRASZAMY!**

☎ 505 521 193, TERESIN

🌐 www.quickprogress.pl

✉ szkola@quickprogress.pl

Zajęcia odbywają się w GMINNYM OŚRODKU SPORTU I REKREACJI, Al. XX-lecia 32

SKŁAD OPAŁU WĘGLOMAX

TERESIN UL. BATOREGO 26

TEL. 722 389 930

WĘGIEL - EKOGROSZEK - MIAŁ

TRANSPORT GRATIS

**POLSKI WĘGIEL !!!
WYSOKA JAKOŚĆ !!!**

JĘZYK ANGIELSKI

Nauka poprzez konwersacje dla młodzieży i dorosłych, wyłącznie zajęcia indywidualne. Przygotowanie do matury.

tel. 795-105-795

NAPRAWA POMP WODNYCH

„MAXPOMP”

- GŁĘBINOWE
- ZATAPIALNE
- HYDROFOROWE
- GRUDZIADZKIE i inne

Seroki Parcela
ul. Słoneczna 12
96-515 Teresin
tel. serwis: 510-297-330

SERWIS MOBILNY DO 50 KM
MONTAŻ URZĄDZEŃ HYDRAULICZNYCH

czynne: pn-pt 8-18, sob 9-14

Zakład Pogrzebowy

„HARON” sc.

Dariusz Szymański & Ryszard Siennicki
tel. 666-869-323 tel. 698-920-800

JAKTORÓW ul. Warszawska 4, tel. zak. 46-895-11-55

PAPROTNIA ul. o. M. Kolbego 6 (obok poczty),
tel. zak. 22-245-23-65

Zakład czynny od pon. do pt., 8.00 do 17.00, w sob. do 13.00

Pełna obsługa całodobowa

e-mail: haron0@op.pl www.haron.ns48.pl

PRZEWOZY Z DOMÓW, MIESZKAŃ, HOSPICJÓW I SZPITALI.

TRANSPORT MIĘDZYNARODOWY.

TRUMNY, URNY, TABLICZKI, NEKROLOGI, ZDJĘCIA, OBRAZKI,
STROIKI, WIĘNCZ, WIĄZANKI, ODZIEŻ POGRZEBOWA.

USŁUGI XERO I INTROLIGATORSKIE „U JACKA J” TERESIN, UL. WĄSKA 14

tel. 538-369-409, email: jacek.jagora76@wp.pl

- xero format A3 i A4

(istnieje możliwość formatu A0 na zamówienie)

- oprawa prac dyplomowych, doktorskich i magisterskich

- oprawa książek (szywna oprawa)

- sprzedaż gazu z firmy GASPOL w cenie 47 zł.

**SZYBKO TANIO I UCZCIWIE.
ZAPRASZAMY!**

Terminarz gier KS Teresin

Podajemy rozkład meczy ligowych rozgrywanych przez nasz klub piłkarski na stadionie Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji przy Alei XX-lecia w poszczególnych kategoriach – runda wiosenna sezonu 2014/2015:

Liga okręgowa seniorów

KS Teresin – Perła Złotokłos (14 marca, godz. 15:30)
KS Teresin – LKS Chlebia (21 marca, godz. 15:30)
KS Teresin – Ryś Łaski (28 marca, godz. 16:00)
KS Teresin – Kosa Kostancin (3 kwietnia, godz. 16:00)
KS Teresin – Milan Milanówek (18 kwietnia, godz. 16:00)
KS Teresin – Błonianka Błonie (2 maja, godz. 16:00)
KS Teresin – UMKS Piaseczno (16 maja, godz. 16:00)
KS Teresin – FC Lesznowola (30 maja, godz. 17:00)
KS Teresin – Korona Góra Kalwaria (14 czerwca, godz. 17:00)
KS Teresin – Zaborowianka Zaborów (17 czerwca, godz. 18:30)

B-klasa seniorów

KS Teresin II – Salos Żyrardów (29 marca, godz. 15:00)
KS Teresin II – Zaborowianka II Zaborów (12 kwietnia, 15:00)
KS Teresin II – Pogoń Wiskitki (26 kwietnia, godz. 15:00)
KS Teresin II – Ożarówianka Ożarów (10 maja, godz. 15:00)
KS Teresin II – Orzeł Kampinos (17 maja, godz. 15:00)
KS Teresin II – KS Blizne (31 maja, godz. 15:00)
KS Teresin II – Tajfun Brochów (13 czerwca, godz. 15:00)

II liga kobiet

KS Teresin – KS Raszyn (11 kwietnia, godz. 16:00)

KS Teresin – Pelikan Łowicz (25 kwietnia, godz. 16:00)
KS Teresin – UMKS Zgierz (9 maja, godz. 16:00)
KS Teresin – Jantar Ostrołęka (23 maja, godz. 16:00)
KS Teresin – MOSiR Mońki (30 maja, godz. 14:00)
KS Teresin – Piastovia Piastów (7 czerwca, godz. 16:00)

Liga juniorów młodszych rocznik '99

KS Teresin – KS Promyk Nowa Sucha (29 marca, godz. 11.00)
KS Teresin – KS Ożarówianka (12 kwietnia, godz. 11.00)
KS Teresin – MKS Piast Piastów (26 kwietnia, godz. 11.00)
KS Teresin – LKS Tur Jaktorów (10 maja, godz. 11.00)
KS Teresin – KS Błonianka (17 maja, godz. 11.00)
KS Teresin – UMKS Piaseczno II (31 maja, godz. 11.00)
KS Teresin – PKS Legion Pruszków (14 czerwca, godz. 11.00)

Liga młodzików U-13

KS Teresin – KS Promyk Nowa Sucha (14 marca, godz. 11.00)
KS Teresin – KS Błonianka (28 marca, godz. 11.00)
KS Teresin – UKS Nowa Wieś (11 kwietnia, godz. 11.00)
KS Teresin – KS Ożarówianka (16 maja, godz. 11.00)
KS Teresin – UKS Ursus 2002 (30 maja, godz. 11.00)
KS Teresin – MKS Znicz Pruszków (13 czerwca, godz. 11.00)

Liga Orlików U-10 (* boisko w Szymanowie)

KS Teresin – GLKS Nadarzyn (9 maja)
KS Teresin – KS Zaborowianka (16 maja)
KS Teresin – PKS Legion Pruszków (13 czerwca)

Piłkarze z SP Teresin najlepsi w gminie

W piątek 6 lutego 2015 r. w hali Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Teresinie rozegrano Halowy Gminny Turniej Piłki Nożnej o Puchar dyrektora Krzysztofa Walencika. Wzięły w nim udział chłopięce reprezentacje szkół podstawowych z Teresina, Budek Piaseckich, Szymanowa oraz z Paprotni. Turniej rozgrywany był systemem każdy z każdym. Na zakończenie każda drużyna otrzymała pamiątkowe puchary i prezenty w postaci piłek z ostatniego mundialu.



Organizatorzy zadowoleni z przebiegu rywalizacji i prezentowanego poziomu zapowiedzieli kontynuację tego typu rozgrywek przy współpracy z nauczycielami w-f, tym razem na boisku Orlik w Teresinie i Szymanowie.

Zwycięską Szkołę Podstawową w Teresinie reprezentowali: Bartosz Białkowski, Mikołaj Staniak, Oktawian Pela, Sebastian Parśniak, Damian Paradowski, Gabriel Hemka, Maksymilian Żyżek, Filip Kacprzak, Konrad Bembenista, Szymon Bońda, nauczyciel/trener Krystian Krawczyk.

kk

Pomimo kontuzji zdobyli medale Mistrzostw Polski

W organizowanych przez Gminę Teresin Halowym Mistrzostwach Polski Samorządowców w tenisie ziemnym kadrę gospodarzy reprezentowali – wójt gminy Teresin Marek Olechowski oraz radny Hubert Konecki. Obaj to wielokrotni medaliści mistrzostw. Do bogatej kolekcji sportowych krążków dołożyli teraz kolejne. Nie było jednak łatwo. Tym razem wójt Olechowski wywalczył brąz, a radny Konecki srebro, choć nie pierwszy raz już z walki finałowej wyeliminowała go kontuzja. Na przeszkodzie do mistrzostwa



wójtowi Olechowskiemu stanęła z kolei odnowiona kontuzja pleców. Obaj nie wystartowali więc w rywalizacji par deblowych, gdzie byli faworytami do mistrzowskiego tytułu. Zdrowie jest najważniejsze, ale za podium w grach indywidualnych należą się obu ogromne brawa. Zawody, w których udział wzięła cała czołówka polskich tenisistów – samorządowców odbyły się na obiektach Kampinosport w Babicach Starych. Patronami przedsięwzięcia były Starostwo Warszawa-Zachód oraz Sochaczew i Gmina Babice.

NEUROLOGOPEDA LOGOPEDA DYPLOMOWANY

NZOZ „TER-MED” TERESIN

ul. Szymanowska 17

I piętro

Tel. 509 707 738

Agent Ubezpieczeniowy Michał Sowiński

UBEZPIECZENIA:

- o komunikacyjne
- o majątkowe
- o firm
- o rolne



KONTAKT: tel. **791 712 999** lub **46 8613443**

Granice, ul. Kaska 63, 96-515 Teresin

STOMATOLOGIA

lek. dent. **Mariusz Cierech**

NZOZ Ter-Med Teresin, ul. Szymanowska 17

- Stomatologia Zachowawcza
- Protetyka
- Profesjonalne wybielanie zębów
- Zdjęcia RTG

Zapisy

726 718 849



NASZ KRS



Nr konta Bankowego
Bank PKO S.A.

47 1240 1822 1111 0010 2800 3921



Sam zdecyduj gdzie trafi 1% Twojego podatku

Automatyka dla domu Bramy garażowe

Nice
www.nice.pl

SPRZEDAŻ - MONTAŻ - SERWIS

**SERCE
bramy**

MET - LAS

Paprotnia
ul. Cicha 7 | tel. 694-771-072

Konkurencyjne ceny

PROMOCJA !!!

Pomiar i Wycena - Gratis

Kup bramę garażową - automat dostaniesz gratis (promocja dotyczy wymiarów standardowych)

OLEJ OPAŁOWY OLEJ NAPĘDOWY



SPRZEDAŻ • TRANSPORT

OLMAR s.c. Dariusz i Jarosław Nowakowie

Paprotnia, ul. Sochaczewska 48a

607 777 614, 501 627 264

SPRZĄTANIE TERENÓW ZIELONYCH

KOSZENIE MAŁYCH I DUŻYCH POWIECHRZNI
PRZY UŻYCIU CIĄGNIKA Z ROZDRABNIACZEM
ORAZ KOSY SPALINOWEJ

DZIAŁKI POD ZABUDOWE, NIEUŻYTKI ROLNE,
TERENY REKREACYJNE, ŁĄKI,
TERENY ZAKRZACZONE

Tel. 535 579 401

MASTUDIO PRACOWNIA REKLAMY



**JUŻ WKRÓTCE OTWARCIE BIURA
TERESIN, LIPOWA 21**

DRUK WIELKOFORMATOWY
FOTOGRAFIA EVENTOWA I OKOLICZNOŚCIOWA
SZABLONY MALARSKIE NA ŚCIANE
NADRUKI NA ODZIEŻY

TEL. 604 291 626, 502 101 045
e-mail: kontakt.mastudio@gmail.com
www.mastudio.com.pl

Zimowe ferie w gminnych szkołach

Szkoła Podstawowa im. Mikołaja Kopernika w Szymanowie miała do zaoferowania dla uczniów ferie w szkole w dniach 19.01 – 23.01.15. W ramach ferii uczniowie wyjeżdżali do kina „Bajka” w Błoniu, na basen i na lodowisko w Sochaczewie. Frekwencja dopisała, każdego dnia było ponad trzydzieści osób. Dyrektor szkoły dziękuje p. Marii Wójcickiej z Urzędu Gminy, p. Jolancie Linard, dyrektor Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Teresinie za współpracę w ramach akcji ferie zimowe w szkole.

Jarosław Żejmo
dyrektor SP Szymanów

Zimowisko w Szkole Podstawowej im. Jana Pawła II w Paprotni trwało przez całe dwa tygodnie (19.01. – 30.01.2015r). Każdego dnia na uczestników czekało mnóstwo atrakcji. Odbýwały się zajęcia sportowo-rekreacyjne, zajęcia świetlicowe, wiele konkursów. Gry w sali gimnastycznej, wyjścia na kręgielnię, zabawy na śniegu czy zajęcia basenowe w Kuźni Napoleńskiej cieszyły się ogromnym zainteresowaniem. Dzieci wyjeżdżały do kina w Błoniu, czy też do parku zabaw w Warszawie. Odwiedziły też wielką wystawę klocków Lego na Stadionie Narodowym. Ferie zakończyło się uroczystym grillowaniem. – *Na zajęcia do naszej szkoły przychodziło średnio 60 – 75 dzieci dziennie w wieku od 6 do 13 lat. Gościła też znaczna grupa uczniów z gimnazjum – mówi Grzegorz Fabiszak dyrektor szkoły i jednocześnie organizator ferii.*

Zajęcia były zorganizowane przy wsparciu finansowym Urzędu Gminy w Teresinie, Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej, Gminnej Komisji d.s. Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych. Swoją pomoc zaoferowała też Kuźnia Napoleńska. Rolę opiekunów pełnili nauczyciele – Krystyna Milczarek, Jacek Wiśniewski, Katarzyna Jackowska (pierwszy tydzień, Katarzyna Kacprzak (drugi tydzień).



fot. SP Szymanów

W dniach od 19 do 23 stycznia br. w Szkole Podstawowej im. św. Maksymiliana Kolbego w Teresinie odbyły się „Ferie w szkole”. Nauczyciele zapewnili uczniom ciekawe i różnorodne zajęcia. Codziennie w godzinach 9.00 – 13.00 czterdzieścioro dzieci uczestniczyło w grach, zabawach i konkursach. Tradycyjnie największym zainteresowaniem cieszyły się zajęcia sportowe na hali Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji. Uczniowie klas IV-VI doskonalili umiejętności gry w siatkówkę, koszykówkę, piłkę ręczną i piłkę nożną. Ponadto przygotowano dla nich zajęcia komputerowe, muzyczne (karaoke) oraz taneczne (Zumba). Młodsza grupa czyli dzieci z klas I-III chętnie bawiła się w teatr oraz wykonywała prace plastyczno-techniczne. Z masy solnej i papierowej uczniowie wykonywali ramki a także maski karnawałowe. Z okazji Dnia Babci i Dziadka dzieci przygotowały piękne laurki. Uczniowie mogli zabawić się w projektantów ubrań oraz zagrać w kalambury. Wszyscy uczestnicy mieli zapewnioną ciepłą herbatę, mleko oraz słodkie bułeczki ufundowane przez Urząd Gminy w Teresinie.

Uczniowie poprzez udział w „Feriach w szkole” poznali ciekawe formy spędzania wolnego czasu w sposób atrakcyjny i bezpieczny. Każdego dnia dzieciom towarzyszyły dobre humory, a czas spędzony w gronie kolegów i koleżanek upłynął szybko i w atmosferze dobrej zabawy.

red



fot. SP Paprotnia



**BUDOWA DOMÓW I
OBIEKTÓW POD KLUCZ
OCIEPLANIE BUDYNKÓW
TYNKI CEMENTOWO-WAPIENNE
POSADZKI MIKSOKRETEM
UKŁADANIE KOSTKI BRUKOWEJ**

MegaManiek



**Paprotnia,
ul. o. M. Kolbego 2**



**OKNA DRZWI PCV, ALUMINIUM
BRAMY GARAŻOWE**

DACHY, BLACHODACHÓWKA

CHEMIA BUDOWLANA

**AKCESORIA SAMOCHODOWE
AKUMULATORY
OLEJE SMARY**

tona cementu

390 zł!

tel. 504 004 005

MegaManiek



SKLEP

Paprotnia, ul. o. M. Kolbego 2

ARTYKUŁY WĘDKARSKIE

- ✓ **KARMY DLA ZWIERZĄT**
- ✓ **CHEMIA**
- ✓ **ODZIEŻ:**
 - DAMSKA
 - MĘSKA
 - MŁODZIEŻOWA
- ✓ **POŚCIEL**
- ✓ **FIRANY**
- ✓ **TOREBKI**

504 004 005 500 008 017